

2016年多倫多華裔青少年夏令營報名表

Chinese Culture Summer Day Camp 2016 Registration Form

CAMP THEMES: Chinese Traditional Folklore and Innovation

ACTIVITIES: Arts & Crafts, Folklore Sport, Chinese Folk dance, Group Activity, etc.

本活動由中華民國僑務委員會贊助,敦請兩位來自台灣的專業教師指導「民俗舞蹈」及「民俗體育」,讓新一代華裔小朋友有更多的機會接觸中華傳統文化,並有一個充實的暑期。歡迎6~15歲的學生,也歡迎不同族群的小朋友參加,分享文化交流。名額有限,請各位家長儘早報名。

Camp Dates and Hours: August 8~12, 2016(Mon.~Fri.) 9:00a.m. ~4:00p.m. Early drop-off at 8:30 AM and pick- up as late as 5:30 PM, 費用 Fee: \$25.00 學費 Fee: \$ 150.00 包括教材費,午餐,上下午點心,水果,營服 Include Program Materials, Lunch,Snack,Fruit,T- Shirt Location: Taipei Economic & Cultural Office, Culture Centre 416-439-8889 Early drop- off: 8:30AM Late Pick-up: 5:30 PM 888 Progress Ave., Scarborough, Ontario, Canada M1H 2X7 Camper's Information 學生資料: (Please complete all parts of this form) Last Name: First Name: 中文姓名: Postal Code: Address: City: Tel. (Res): Chinese School (if applicable): Age: Date of Birth (yyyy/mm/dd): Gender: $M \square$ $F \square$ Cell: Email: Parent's / Guardian's Name: **Emergency Contact** Relationship: Name: Tel. Medical information 醫療資訊: OHIP# List any allergies or medical condition we should be aware of: Will your child require medication at camp? ◆ 當意外發生而聯絡不上我時,我願意讓夏令營人員以適當方法照顧我的孩子。 In the event that I / we cannot be reached in an emergency, I hereby give permission to the physician selected by the staff to secure proper treatment, to hospitalize, to order injection and / or surgery for the child named. ♦ Waiver of Responsibility 免責聲明 I hereby release the Chinese Culture Summer Day Camp from all claims arising from any accident, loss or injury, which are caused by or arise from participation of the applicant named on this registration form during the summer program. ◆我同意主辦單位可以公開使用我的孩子的照片或錄像。□Yes □No I give permission to organizer for using photo of my child taken during the camp for display. Parent /Guardian signature 家長/監護人簽名: 日期(Date): Registration Method: For Office use only: By Mail Drop To 報名費□A\$150.00, □B\$130.00 (Early Bird, 7月15日前) 139 Aspenwood Drive 888 Progress Ave. 托兒費(Childcare Fee): \$25.00 □Yes Willowdale, ON M2H 2G2 Scar. ON M1H 2X7 Cheque **Total:** (Make Payable to: ECCSA) Tel:416-502-3870 Tel: 416-439-8889-213 **諮詢:**T:416-219-8686 施, 416-721-8194 王營長 Receipt Number: Date:

> <			
	2016 年華裔青少年夏令營 Chinese Culture Summer Day Camp, August 8~12, 2016		
	Location:	888 Progress Ave, Scarborough, Ontario, M1H 2X7	Tel:416-439-8889
	Receipt Number: 茲收到學生 Received from (Student name):		
		夏令營報名費 ECCSA Summer Camp Fee: □ \$150.00 rly Bird,7月15日前)。托兒費(Childcare Fee): \$25.00□Yes)包括教材費、午餐、上下午點心、 □No
			合計 Total:
	7/101 Light Zig 1 to fortain direct out y 51 (\$20,000 withdrawar fee before out y 51)		
	經手人 Received by:	日期 Date:	